حوليات الآداب واللغات Anals of letters and languages

Annales des Lettres et des Langues

أول صدور Depuis – Since أول صدور **2013**

https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/312 https://www.univ-msila.dz/all/

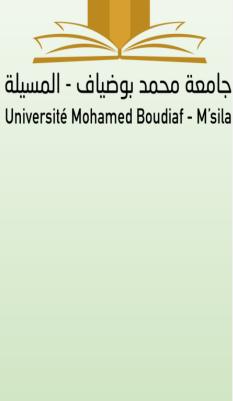
علمية دولية محكمة بلجنة قراءة . تصدرها كلية الآداب واللغات - جامعة محمد بوضياف بالمسيلة .الجزائر

تختص بالنشر في ميادين اللغات والآداب والفنون تنشر البحوث العلمية باللغات: العربية، الانجليزية والفرنسية

المجلد 12-12 العدد 26 ماي 2024

ISSN: 2335-1969 * ISBN: 3262-2013 * E.ISSN: 6202-506X







lanonages V12.1 N°26 M

2024

حوليات الآداب واللغات





Anals of letters and languages حوليات الآداب واللغات

أول صدور Depuis – Since أول صدور **2013**



https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/312

https://www.univ-msila.dz/all/

International refereed scientific journal issued by the Faculty of Arts and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila – Algeria

- Specialized in publishing in literature, languages and arts and receives scientific research in Arabic, English and French

Volume 12 – 1 N° 26 - Mai 2024

26

ISSN: 2335-1969 * ISBN: 3262 -2013 * E.ISSN: 6202 -506X

C M'SILA UNIVERSITY جامعة المسيلة

Annale des lettres et des langues - **International** refereed scientific journal — Faculty of leters and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila - Algeria

حوليات الآداب واللغات Annales des lettres et des langues



دولية علمية أكاديمية محكمة تصدر عن كلية الأداب واللغات بجامعة محمد بوضياف بالمسيلة – الجزائر - تنشر البحوث العلمية في ميدان الأداب واللغات باللغات الثلاث: العربية، الانجليزية و الفرنسية

- **International** refereed scientific journal issued by the Faculty of letters and Languages.

 University of Mohamed Boudiaf Msila Algeria
- **Specialized** in publishing in literature, languages and arts and receives scientific research in Arabic, English and French

الترقيم الإلكتروني E.ISSN	الترقيم الدولي ردمكISSN
506 X - 2602	2335- 1969

https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/312

العنوان جامعة محمد بوضياف بالمسيلة. كلية الاداب واللغات - طريق اشبيلية - المسيلة - الجزائر

Adress /Faculty of letters and languages. University of Mohamed Boudiaf -Ichbilia. Road-M'sila-Algeria.

جامعة المسيلة M'SILA UNIVERSITY



Annale des lettres et des langues - **International** refereed scientific journal – Faculty of leters and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila - Algeria المدير الشرفي

أ.د عمار بودلاعة

مدير جامعة محمد بوضياف - بالمسيلة

مدير المجلة / مسؤول النشر أ.د. عمار بن لقريشي عميد كلية الآداب واللغات

رئيس التحرير

أ.د جمال مجناح

أعضاء هيئة التحرير The Editorial staff

قسم اللغات الأجنبية	قسم الإنجليزية	قسم اللغة والادب العربي
د. عمروش فوزیة	د.أمل رياض قطيشات	أ.د عباس بن يحي .
جامعة المسيلة . الجزائر	جامعة البلقاء الأردن	جامعة المسيلةالجزائر
د. زغبة ليندة	د.بغدادي نسيمة	أ.د أحمد علي سعدون .
جامعة المسيلة . الجزائر	جامعة المسيلة . الجزائر	الجامعة العراقية العراق
د. عامر عزالدین	د. علي أوشوش فضيلة	د.مها بنت عبد الرحمان الزهر اني
جامعة المسيلة . الجزائر	جامعة بجاية. الجزائر	جامعة الإمام عبد الرحمن الدمام السعودية
د. بسطانجي فضيلة	د.نصيرة غضبان	د. عصام واصل .
جامعة الجزائر 02	جامعة باتنة. الجز ائر	جامعة ذمار اليمن
د سلیتان کمال	د. معوش سليمة .	د. جمعة صبيحة .
جامعة المسيلة . الجزائر	جامعة بجاية الجزائر	جامعة المنستير .تونس
	د. تو ات <i>ي</i> مراد	أ.د الطيب بودربالة
	جامعة المسيلة . الجز ائر	جامعة الحج لخضر. باتنة. الجزائر
د جمال بوخلط	د.بوازید الطیب .	د.محمد خالد الرهاوي
جامعة المسيلة . الجزائر	جامعة المسيلة . الجزائر	قسم اللغة العربية ،كلية الآداب والعلوم ،
		جامعة قطر ،صب2713 .الدوحة- قطر
د حاج لعروسي بلقاسم		د. منية عبيدي.
جامعة المسيلة . الجزائر		جامعة منوبة .تونس
Puren Chtistian		د.مرتضى بابكر أحمد عباس
Université Jean Monnet		كلية التربية .جامعة وادي النيل. الخرطوم
de Saint Étienne		.السودان
Lefranc Yannic		د. نعيمة بن علية
		جامعة البويرة الجزائر



Annale des lettres et des langues - **International** refereed scientific journal — Faculty of leters and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila - Algeria

	أ.د عبد الملك ضيف
	جامعة ميلة الجزائر
	.د. محمد جواد حبيب البدر اني
	قسم اللغة العربية . كلية التربية . القرنة
	جامعة البصرة. العراق
	علي عبد الأمير عباس الخميس
	كلية الفنون الجميلة . ج بابل – العراق
	عبد الغني بن الشيخ
	جامعة المسيلة الجزائر
	الربيع بوجلال
	جامعة المسيلة .الجز ائر
	عبد الكريم معمري
	جامعة المسيلة الجزائر

اللجنة العلمية والاستشارية – والقراءة Comité de Lecture et scientifique

البلد	الجامعة	الاسم واللقب
قطر	خبير ثقافي	أ.د عبد الله ابراهيم
الجزائر	جامعة محمد بوضياف – المسيلة	أ.د عباس بن يحي
الجزائر	جامعة الحج لخضر. باتنة	أ.د الطيب بودربالة
العراق	جامعة بابل	أ.د سعدون أحمد علي الربعي
الأردن	جامعة اليرموك	أ.د فادية فايز السيوفي
الجزائر	جامعة محمد بوضياف – المسيلة	أ.د عبد المالك ضيف
تونس	جامعة المنستير	د جمعة صبيحة
العراق	الجامعة العراقية . بغداد	أ. م .هناء محمود اسماعيل الجنابي
تونس	المعهد العالي للدراسات التطبيقية.قفصة	أ.د محمد الصالح البوعمراني
السعودية	جامعة الملك سعود-المدينة	أبو المعطي الرمادي
اليمن	جامعة ذمار	د. عصام حفظ الله واصل
الجزائر	جامعة المسيلة	أ.د فتحي بوخالفة
عمان	جامعة السلطان قابوس	د.زاهر بن بدر الغسيني
تركيا	باشاك شهير . اسطمبول	أ. د . محمد خالد الرهاوي
فرنسا	جامعة تولوز -	د . ميلود غرافي
السعودية	جامعة عبد الرحمن بن فيصل . الدمام	أ. د. مها بنت عبد الله الزهراني
المغرب	جامعة مولاي اسماعيل-مكناس	أ.د محمد الزموري
السودان	جامعة وادي النيل	د. مرتضى بابكر أحمد الفاضلابي
الجزائر	جامعة الشلف	أ.د العربي عميش
الجزائر	جامعة المسيلة . الجزائر	أ.د مصطفى البشير قط
العراق	جامعة ديالي	د علي خلف حسين العبيدي



Annale des lettres et des langues - **International** refereed scientific journal — Faculty of leters and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila - Algeria

France	Université. Lorraines. Nancy	Pr.Laurence Denooz
Belgique	Université libre Bruxells	Pr. Luffin xavier
France	Université Jean Monnet de Saint Étienne	Pr. Christian PUREN
France	Linguistics IUFMDE Créteil et paris 8 .	Pr .DENIS LEGROS
Senegal	Faculty of Letters and Human Sciences Cheikh	Dr. Ousmane Ndiogou Thiaw
	Anta Diop University of Dakar	
تونس	جامعة منوبة	د. منية عبيدي
France	Université PARIS 8	Pr ALIBENALI ZINEB
Algérie	U - Chadli Ben Djedid. Taref	Pr. Boudechiche Nawel
Tunisie	Université de Tunis FSHS	Pr.Zlitni Fitouri Sonia
France	Université Reinnes 2	Dr. Miloud Gharrafi
France	Université de Lorraine-Metz.	Dr.Tebbani Lynda –Nawel
Algérie	Université Mostaganem.	Dr. Roubaï-Chorfi Med el Amine
Algérie	Université BEJAIA.	Dr. MAOUCHE Salima
Algérie	Université Alger 02	Dr. Bestandji Nabila
Algérie	Kasdi Merbah.Ouargla	Dr. Mme Goual Fatima
Algérie	U. F.C .Alger	Dr.Ferhani Fatma-Fatiha
Algérie	Mohamed Boudiaf M'sila	Dr.Slitane Kamel
Algérie	BEJAIA. Algérie	Dr. KACI Fadila

المشاركون في تحكيم هذا العدد

البلد	الجامعة	المراجع
العراق	جامعة بابل	أ.د سعدون أحمد علي الربعي
السودان	كلية التربية .جامعة وادي النيل. الخرطوم .	د.مرتضى بابكر أحمد عباس
تونس	جامعة المنستير	د. جمعة صبيحة
الجزائر	كلية الآداب واللغات جامعة محمد بوضياف - المسيلة	أ.د مصطفى بن عطية



Annale des lettres et des langues - **International** refereed scientific journal — Faculty of leters and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila - Algeria

1 0	iculty of leters and Languages. Oniversity of Monamed Bode	iiai - Misiia - Aigeiia
الجزائر	كلية الأداب واللغات جامعة محمد بوضياف - المسيلة	د.ناصرعبد العزيز
الجزائر	كلية الأداب واللغات جامعة محمد بوضياف - المسيلة	أ.د سعدية بن ستيتي
الجزائر	كلية الأداب واللغات جامعة محمد بوضياف - المسيلة	ا.د إبراهيم زلافي
الجزائر	كلية الأداب واللغات جامعة محمد بوضياف - المسيلة	د . حلاب نور الهدى
الجزائر	كلية الأداب واللغات جامعة محمد بوضياف – المسيلة	أ.د أسماء غجاتي
الجزائر	جامعة محمد بوضياف .المسيلة الجزائر	د عبد الرزاق بعلي
الجزائر	جامعة محمد بوضياف .المسيلة الجزائر	د. ياسين جاب الله
الجزائر	جامعة محمد بوضياف .المسيلة الجزائر	أ.د مصطفى بشير قط
الجزائر	جامعة محمد بوضياف .المسيلة	أ.د محمد بن صالح
الجزائر	جامعة الجلفة	د . کرېمة بوکرش
الجزائر	المدرسة العلية للأساتذة . العلمة. سطيف	د. عبد النور بليصق
الجزائر	المدرسة العلية للأساتذة . بوسعادة . المسيلة	د. عبد الرزاق شيخ
الجزائر	جامعة محمد بوضياف .المسيلة	د. نجاح أوكالي
الجزائر	مركز البحث العلمي والتقني لتطوير اللغة العربية . وحدة تلمسان	د. نهاري حورية
العراق	الجامعة العر اقية / بغداد	د. زين رضا حمودي الجويد
الجزائر	جامعة محمد بوضياف —المسيلة	د طالب سعاد
الجزائر	جامعة محمد بوضياف —المسيلة	د.عثمان مقیرش
الجزائر	جامعة محمد بوضياف —المسيلة	أ.د خالدوهاب

رابط المجلة على موقع المنصة الجزائرية للمجلات العلمية ASJP :

رابط المجلة https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/312

زيارة موقع المجلة لتحميل الأعداد مصفوفة جاهزة للطبع على رابط المجلة بموقع جامعة محمد بوضياف بالمسيلة الجزائر

https://www.univ-msila.dz/all/



Annale des lettres et des langues - **International** refereed scientific journal — Faculty of leters and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila - Algeria

افتتاحية العدد

تضمن العدد الأول من المجلد الثاني عشر مجموعة من الدراسات الأدبية واللغوية ولقد اكتفينا في هذا العدد بقبول ستة بحوث توزعت بين الدراسات اللغوية والتي منها دراسة في التداولية تناولت أبعاد وأثر الحجاج وأخرى معجمية لغوية بحث آراء الفراء في كتاب الغبانة وثالثة أسست موضوعها على دراسة لغة الإشارة دراسة جمعة بين التقنية والصوتية ، أما الدراسات الأدبية فقد اشتمل العدد على دراسات تناولت بالنقد والتحليل بعض آثار النثر الصوفي ودراسة أخرى تناولت موضوع التنمر في نصوص شعرية قديمة ، ونامل أن تكون مثل هذه الدراسات مما ينال رضا القارىء

ولا يفوتنا أن نرفع آيات الشكر والتقدير لكل من ساهم في اصدار هذا العدد ونخص بالذكر الأساتذة المراجعين الذيم تحملوا العبء الأكبر. كما ترحب المجلة بجهود الباحثين العلمية وتؤكد على الانفتاح على كل الدراسات التي من اختصاصها واهتماماتها. وندعوكم إلى زبارة موقع المجلة على منصة ASJP

أهلا بكم على صفحاتنا وعبر فضائنا الرقمي: https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/312



Annale des lettres et des langues - **International** refereed scientific journal — Faculty of leters and Languages. University of Mohamed Boudiaf - Msila - Algeria

فهرس الموضوعات

صفحة	الجامعة	المؤلف	البحث	
33-8	جامعة البلقاء التطبيقة / كلية السلط للعلوم الإنسانية/ الأردن	د.عاطف عبد الكريم محمد السلامات /أستاذ مساعد	أثر آراء الفراء اللغوية في كتاب الإبانة في اللغة العربية The impact of Al-Farra's linguistic opinions on a book Ibanah in the Arabic language	01
56-34	قسم اللغة العربية – كلية السلط للعلوم الإنسانية – جامعة البلقاء التطبيقية – الأردن	د.نزيه محمد اعلاوي محمد عايد العووادة	الأبعاد الحِجَاجِيَّة للفرائد القرآنية (ألفاظ النِّفاق أنموذجا) Argumentative Dimensions of Quranic Uniques	02
73-57	كلية التربية للعلوم الإنسانية/ جامعة المثني/العراق	.د. عامر صلال راهي خديجة مجيد كماز	التنمر في شعر المجانين العباسيين(مقاربة بنيوية تكوينية) Bullying in the poetry of the Abbasid madmen (A structural, formative approach)	03
101 -74	كلية الآداب جامعة قطر	لجين محمود عامر أ.د لؤي علي خليل	تحيُّز المعنى بين الحكاية والمنمنمة (قصة بياض ورياض أنموذجًا) The Bias of Meaning Between the Tale and Islamic Miniature (Bayadh Wa Reyadh a Model)	04
118-101	كلية الآداب جامعة قطر	منال البكري عمرو مذكور	لغة الإشارة؛ المفهوم، وطر ائق التواصل Sign language; Concept and methods of communication	05
142-119	جامعة البلقاء / الأردن	رضوان محمد سعيد إيزولي	من النثر الصوفي . القيمة الفنية للنثر الصوفي فن المناجاة عند عبد الغني النابلسي، وفلسفة مولد الروح المحمدية عند الشيخ الكردي From Sufi prose. The technical value of Sufi prose.The art of communion for Abdul -Ghani Al -Nabulsi, and the philosophy of the birth of the Muhammadan spirit of Sheikh Al –Kurdi	06

